

## A partir de janeiro de 2021, haverá mudança em uma parte de como jogar o lixo doméstico.



### Ítems da mudança

A nova instalação de incineração de resíduos será realocada em Ueno, Minami-Echizen-cho e começará a operar em 4 de janeiro de 2021. Essa instalação incinera o lixo, recupera a energia térmica gerada e gera eletricidade para operar a instalação, contribuindo para uma sociedade baseada na reciclagem.

E com isso, 3 dos ítems considerados como “lixo não-combustível”, tais como “recipientes e embalagens de plástico com a (marca pura)” com sujeira persistente, “Recipientes e embalagens de plástico sem a (marca pura)”, “Garrafas de plástico com a (marca PET)”, serão elegíveis para serem descartados como lixo combustível.

### Atualmente

#### Lixo não-combustível

Recipientes e embalagens de plástico com sujeira persistente.



Garrafas PET de plástico com sujeira persistente.



Recipientes e embalagens de plástico com sujeira persistente, sem a “marca pura”



※Filme plástico, sacolas plásticas simples, bandejas etc., onde é difícil exibir a “marca pura” diretamente, esta será omitida.

● Fitas de vídeo, fitas cassete

### A partir de 4 de janeiro de 2021 (seg.)

#### Lixo combustível



Designação : saco semi-transparente

Mudança

Mudança

### ATENÇÃO

“Recipientes e embalagens de plástico com a (marca pura)”, “Recipientes e embalagens de plástico sem a (marca pura)”, “Garrafas de plástico com a (marca PET)” que estão limpas,

**Como sempre, use o saco de lixo rosa ou a cesta própria para ítems recicláveis.**

# Mudança no modo de como jogar o lixo P&R

## P O que vai mudar no modo de como jogar o lixo?

**R** Essa instalação de tratamento de resíduos incinera o lixo, recupera a energia térmica gerada e gera eletricidade para operar a instalação, contribuindo para uma sociedade baseada na reciclagem.

E com isso, 3 dos itens considerados como “lixo não-combustível”, tais como “recipientes e embalagens de plástico com a (marca pura)” com sujeira persistente, “Recipientes e embalagens de plástico sem a (marca pura)”, “Garrafas de plástico com a (marca PET)”, serão elegíveis para serem descartados como lixo combustível.

Como resultado, muitas pessoas disseram que era difícil separar recipientes de plástico sujos, tais como bandejas de “bento” usados em eventos e conferências, saquinhos plásticos de “oshibori” (toalhinhas para limpar a mão), tubos de restos de maionese e outros, a partir de agora todos estes itens poderão ser descartados como “lixo combustível”.

Recipientes de plástico sujos e resíduos de embalagens e garrafas de plástico coletados em atividades de limpeza de ruas ou rios também serão elegíveis para serem descartados como “lixo combustível”. Porém, jogue os outros lixos em “lixo não-combustível” como antes, por favor.

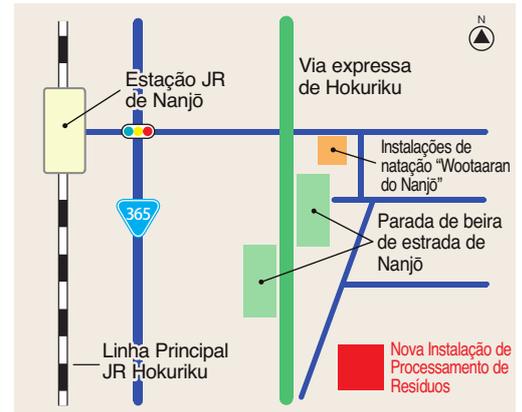


Diagrama completo da nova Instalação de Incineração de resíduos

### Atenção

Não vai ser mais possível levar lixo incinerável para os atuais Centros de Limpeza Dai Ichi(1) Seisō Senta (Kitago 1 chōme) e Dai Ni(2) Seisō Senta (Kōtōgahara chō).

**Vamos reconfirmar!**

**Como jogar os recipientes e embalagens de plástico com a “marca pura”**

## Recipientes e embalagens de plástico

Não há alterações em como jogar recipientes e embalagens de plástico com a “marca pura”.

Por favor, use o saco de lixo rosa para itens recicláveis, como antes.

※Recipientes e embalagens de plástico com a “marca pura” são baseados na Lei de Reciclagem de Recipientes e Embalagens, no qual foi estabelecido um sistema onde três partes compartilham as funções para a reciclagem. Consumidores (descartar separadamente), municípios (coletar separadamente), fabricantes e outras empresas (suportar custos e reciclar). Por favor, coopere para fazer uso efetivo de recursos limitados.



Esvaziar o recipiente por completo e lavar levemente

Mesmo que esvaziar o recipiente e ainda sobrar a sujeira, lavar levemente.